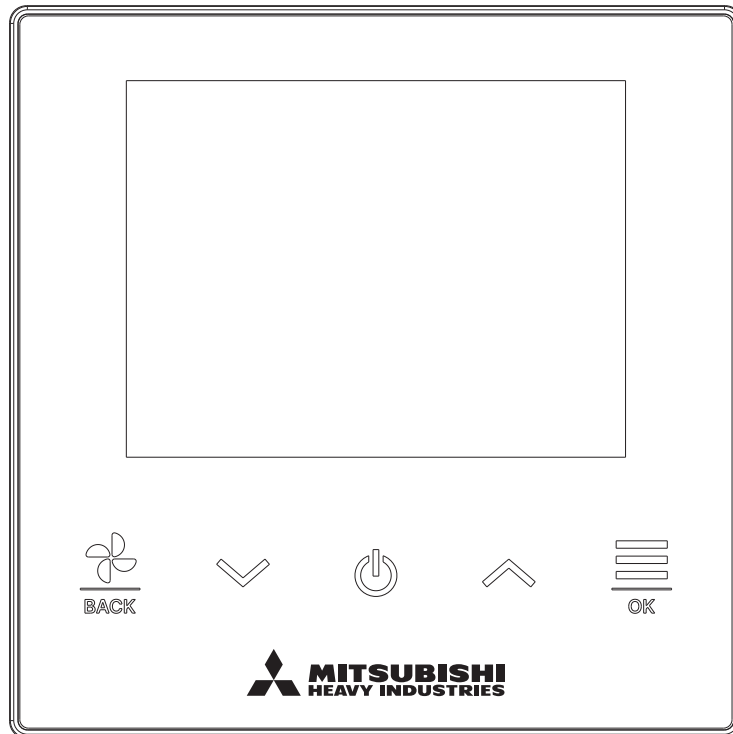


# TÉLÉCOMMANDE RC-ES1

## NOTICE D'UTILISATION



**Nous vous remercions d'avoir acquis la TÉLÉCOMMANDE assurant le contrôle de notre climatiseur autonome.**

Cette notice d'utilisation fournit des consignes de sécurité. Il convient de lire attentivement cette notice avant toute utilisation, afin de garantir le bon fonctionnement de l'unité. Cette notice doit être conservée en lieu sûr, de sorte à pouvoir être consultée si nécessaire.

Si l'appareil change de propriétaire, veuillez vous assurer de transmettre cette notice et le manuel d'installation au nouveau propriétaire.

Il est déconseillé à l'utilisateur d'installer ou de déplacer l'appareil à sa seule discrétion. (Dans ce cas, le fonctionnement de l'appareil et la sécurité de l'utilisateur ne pourront être garantis.)

# Table des matières

---

<b>1. Avant l'utilisation</b>	<b>2</b>
Consignes de sécurité	2
Précautions à prendre en ce qui a trait à l'élimination des déchets	4
Caractéristiques de l'unité	4
<b>2. Fonctions et éléments du menu de la télécommande</b>	<b>5</b>
Noms et fonctions des éléments de la télécommande	5
Fonctions du menu	7
Opération par application smartphone	8
<b>3. Fonctionnement général</b>	<b>9</b>
Marche	9
Arrêt	9
Modifier la température réglée	10
Modifier la vitesse de ventilation	11
Menu	12
<b>4. Réglages fonctionnement</b>	<b>13</b>
Mode	13
Mode High power	14
Timer	15
Modifier la position des volets	18
Fonctionnement de la ventilation	24
<b>5. Réglages communs</b>	<b>25</b>
Bluetooth	25
Affichage et son	30
<b>6. Erreur</b>	<b>33</b>
<b>7. Informations</b>	<b>36</b>
État du fonctionnement	36
État du réglage	39
Société	41
<b>8. Mode Maintenance</b>	<b>42</b>
<b>9. Service après vente</b>	<b>48</b>

## Note

L'interrupteur d'alimentation doit être activé 6 heures avant que le climatiseur ne soit utilisé, afin de le protéger (le réchauffeur du carter est alimenté, et le compresseur est réchauffé).



L'interrupteur d'alimentation ne doit pas non plus être désactivé (le réchauffeur du carter est alimenté et le compresseur est réchauffé pendant l'arrêt du compresseur. Ainsi, le compresseur est protégé contre toute défaillance éventuelle causée par la stagnation du liquide réfrigérant).

# 1. Avant l'utilisation

## Consignes de sécurité

- Les consignes de sécurité figurant dans cette notice d'utilisation doivent être bien lues afin de garantir le bon fonctionnement de l'unité.

Ces consignes doivent toujours être respectées, étant donné que chaque élément décrit joue un rôle important dans la sécurité de l'utilisateur.

 <b>AVERTISSEMENT</b>	Le non respect de ces consignes pourrait entraîner de graves conséquences (blessure sévère, décès...).
 <b>ATTENTION</b>	Le non respect de ces consignes pourrait provoquer des blessures corporelles et des dégâts matériels.

- Les pictogrammes suivants sont utilisés dans le texte.

	À ne jamais faire.		Toujours suivre les instructions données.
	Le contact avec l'eau est totalement interdit.		L'humidité sur les mains est totalement interdite.

- Cette notice doit être conservée en lieu sûr, de sorte à pouvoir être consultée si nécessaire. Montrer cette notice au personnel technique qui déplacera ou réparera cet appareil. Si l'appareil change de propriétaire, s'assurer de transmettre ce manuel d'installation au nouveau propriétaire.

- Les travaux de câblage électrique ne doivent être réalisés que par des spécialistes qualifiés.

## AVERTISSEMENT



### Consulter le revendeur pour installer la télécommande.

Une installation non conforme réalisée par un personnel non qualifié peut provoquer des chocs électriques, un incendie ou la chute de la télécommande.



### Consulter l'installateur en cas de déplacement, démontage ou réparation de la télécommande. Ne jamais modifier la télécommande.

Une mauvaise manipulation peut provoquer blessure, chocs électriques, incendie, etc.



### Ne pas utiliser des substances combustibles (spray capillaire, insecticide, etc..) à proximité de la télécommande.

### Ne pas utiliser de benzène et de dissolvant pour nettoyer la télécommande.

Cela pourrait provoquer des craquements, des chocs électriques ou un incendie.



### Le fonctionnement de l'appareil doit être interrompu en cas de situation anormale.

Si le fonctionnement se poursuit dans ces conditions, l'appareil peut tomber en panne, causer des chocs électriques, un incendie, etc.

En cas de condition anormale (odeur de brûlé, etc.), il convient d'interrompre le fonctionnement de l'appareil, de désactiver l'interrupteur d'alimentation et de consulter le revendeur.



### Si vous êtes porteur d'un stimulateur cardiaque ou d'un défibrillateur cardiaque implantable, tenez-vous à une distance d'au moins 15 cm pour activer le Bluetooth®

Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement des appareils médicaux.




### N'utilisez pas la fonction Bluetooth® à proximité d'un équipement de contrôle automatique tel qu'une porte automatique ou un dispositif d'alarme incendie.


Une installation incorrecte peut provoquer un accident dû à un mauvais fonctionnement de l'équipement.

## ⚠ ATTENTION


 **Ne pas utiliser ou laisser un tiers utiliser la télécommande pour jouer avec.**  
Une mauvaise utilisation peut entraîner des problèmes de santé.

 **Ne jamais démonter la télécommande.**  
Si l'utilisateur touche involontairement les composants internes de l'appareil, il risque de l'endommager ou de subir un choc électrique.  
Si la partie interne de l'appareil doit être inspectée, consulter le revendeur.

 **La télécommande ne doit pas être lavée à l'eau ou avec un produit liquide.**  
Cela pourrait provoquer une panne, un choc électrique ou un incendie.


 **Il est déconseillé de toucher les composants électriques ou les touches avec des mains mouillées.**  
Cela pourrait provoquer une panne, un choc électrique ou un incendie.

 **Ne pas mettre au rebut la télécommande vous-même.**  
Cela pourrait nuire à l'environnement. Le revendeur sera en mesure d'indiquer à quel moment la télécommande devra être mise au rebut.


 **La distance de communication entre la télécommande et le smartphone pourrait être réduite.**  
Si présence d'obstructions, d'objets de protection ou des interférences d'ondes radio avec d'autres appareils.

## Note

 **La télécommande ne doit pas être installée à un endroit exposé à la lumière directe du soleil, ou à des températures ambiantes susceptibles de dépasser les 40 °C ou de chuter sous les 0 °C.**  
Cela pourrait provoquer une déformation, une décoloration ou une panne.

 **Ne pas utiliser de benzène, de dissolvant, de lingettes, etc. pour nettoyer la télécommande.**  
La télécommande pourrait se décolorer ou tomber en panne. Elle doit être essuyée avec un chiffon bien essoré après avoir été imprégné d'un détergent neutre dilué. À la fin du nettoyage, elle doit être essuyée à l'aide d'un chiffon sec.

 **Le câble de la télécommande ne doit être ni tiré ni tordu.**  
Une panne pourrait en résulter.

 **Les touches de la télécommande ou l'écran ne doivent pas être touchés à l'aide d'un objet pointu.**  
Des dégâts ou une panne pourraient en résulter.

 **Ne rien accrocher sur la partie supérieure de la télécommande.**  
Une panne pourrait en résulter.

## Précautions à prendre en ce qui a trait à l'élimination des déchets



Ce symbole peut apparaître sur votre produit de climatisation. Il signifie que les déchets d'équipements électrique et électronique (DEEE, tel que décrit dans la directive 2012/19/UE) ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Les climatiseurs doivent être traités à une installation de traitement autorisée afin d'être réutilisés, recyclés ou récupérés et non pas être jetés et ajoutés au flux des déchets municipaux. Veuillez contacter l'installateur ou les autorités de votre localité pour obtenir plus d'information.

## Caractéristiques de l'unité

Fonction	Description
Dimensions du produit	86 (L) x 86 (H) x 17 (D) mm
Poids	0,10 kg
Alimentation	18 VCC
Consommation	1,0 W
Environnement d'utilisation	Température : De 0 à 40 °C
Matériaux	Boîtier : ASB+PC
Version télécommande Bluetooth®	5.1

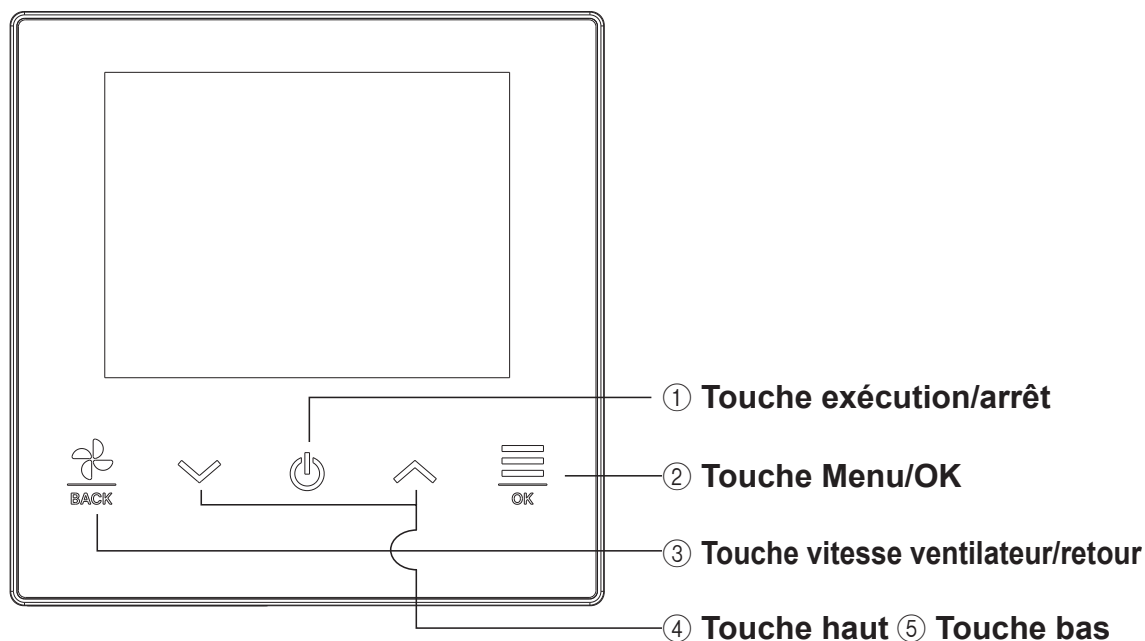
La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces marques par MITSUBISHI HEAVY INDUSTRIES THERMAL SYSTEMS, LTD. est sous licence. Les autres marques et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Android™ et Google Play™ sont des marques déposées de Google LLC.

iOS est le nom du système d'exploitation d'Apple Inc. IOS est une marque commerciale ou une marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays dont l'utilisation a fait l'objet d'une licence. App Store est une marque de service d'Apple Inc.

## 2. Fonctions et éléments du menu de la télécommande

### Noms et fonctions des éléments de la télécommande (Partie opérationnelle)



#### ① Touche exécution / arrêt

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur cette touche pour démarrer l'opération. Appuyer à nouveau sur cette touche pour arrêter l'opération.

Sur d'autres écrans, cette touche renvoie à l'écran d'accueil.

#### ② Touche Menu / OK

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur cette touche pour afficher le menu.

Sur d'autres écrans, cette touche sert à entrer l'élément sélectionné.

#### ③ Touche vitesse ventilateur / retour

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur cette touche pour changer la vitesse du ventilateur.

Sur d'autres écrans, cette touche renvoie à l'écran précédent, et la maintenir enfoncée renvoie à l'écran d'accueil.

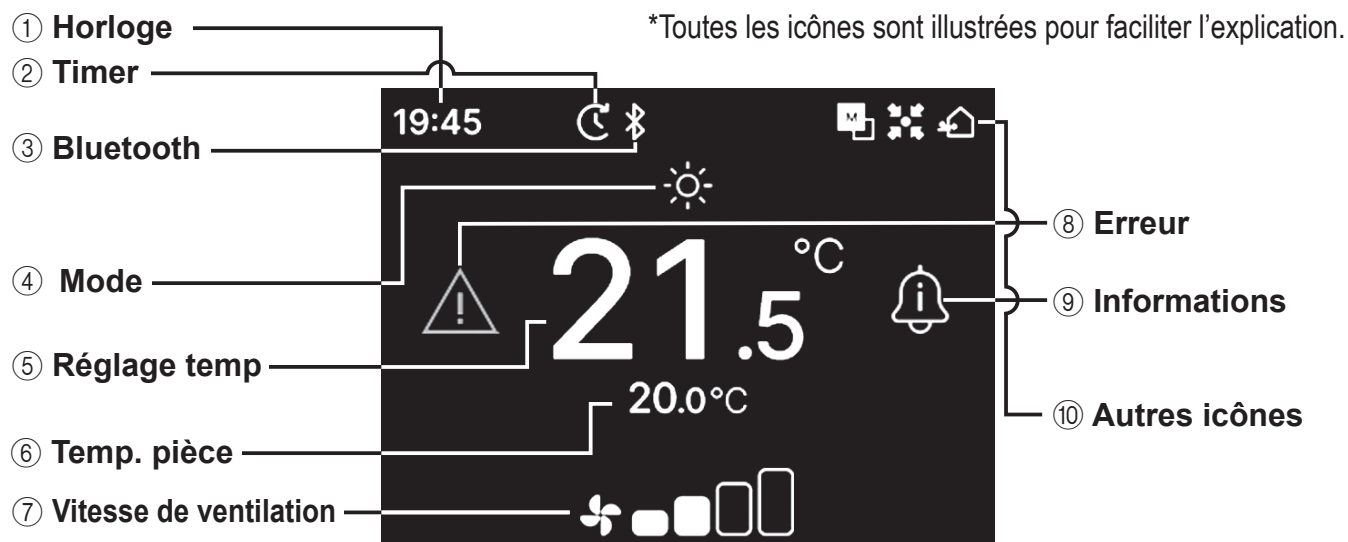
#### ④ Touche haut ⑤ Touche bas

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur cette touche pour changer la température de réglage.

Sur d'autres écrans, cette touche sert à sélectionner l'élément.

## Noms et fonctions des éléments de la télécommande (TD) (Écran)

### Écran d'accueil



#### ① Horloge

Affiche l'heure actuelle. Le format d'affiche peut être modifié depuis l'application.

#### ② Timer

Affiché lorsque le minuteur est réglé.

#### ③ Bluetooth®

Affiché lorsque le paramètre Bluetooth® de la télécommande est activé et que la communication avec un smartphone est disponible.

#### ④ Mode

Affiche le mode de fonctionnement sélectionné actuellement.

#### ⑤ Réglage temp

Affiche la température sélectionnée actuellement.

#### ⑥ Temp. pièce

Affiche la température actuelle de la pièce.

#### ⑦ Vitesse de ventilation

Affiche la vitesse du ventilateur sélectionnée actuellement.

#### ⑧ Erreur


Affiché lorsqu'une erreur survient sur la climatisation ou la télécommande.


#### ⑨ Informations

Affiché lors d'une notification concernant l'état de fonctionnement ou l'état de réglage de la climatisation.

#### ⑩ Autres icônes

Chaque icône est affichée lorsque l'un des réglages est effectué.

 Affiché lorsque la télécommande est réglée en tant que télécommande principale/secondaire.

 Affiché lorsque l'appareil est contrôlé via un dispositif de commande central (vendu séparément) et que le fonctionnement du système de la télécommande est restreint.

 Affiché durant le fonctionnement de la ventilation.

### Note

L'horloge, la température ambiante et l'icône « Erreur » peuvent être configurées pour être masquées dans l'application.

## Fonctions du menu

Les opérations suivantes peuvent être effectuées avec la télécommande. Cependant, les opérations peuvent être restreintes en fonction du réglage principal/secondaire de la télécommande et de l'état de fonctionnement du climatiseur.

Opération télécommande	Page	Télécom. Maître/Esclave		État de fonctionnement	
		Maître	Esclave	En marche	Arrêté
Fonctionnement général	9				
Marche	9	○	○	×	○
Arrêt	9	○	○	○	×
Modifier la température réglée	10	○	○	○	○
Modifier la vitesse ventilateur	11	○	○	○	○
Menu	12	○	○	○	○
Réglages fonctionnement	13				
Mode	13	○	○	○	○
Mode High power	14	○	○	○	○
Timer	15				
Réglage ON par décompte	17	○	○	○	○
Réglage ON par définition d'une heure	17	○	○	○	○
Modifier la position des volets	18				
Volet sup/inf	20	○	○	○	×
Volet g/d	21	○	○	○	×
Direction des volets	22	○	○	○	×
Zone ON/OFF	23	○	○	○	○
Fonctionnement de la ventilation	24	○	○	○	○
Réglages communs	25				
Bluetooth	25				
Bluetooth ON/OFF	26				
Mode d'appairage	27	○	○	○	○
Code QR pour l'application	27	○	○	○	○
Affichage et son	30				
Luminosité du rétro-éclairage	31	○	○	○	○
Durée d'éclairage du rétro-éclairage	31	○	○	○	○
Son de fonctionnement	32	○	○	○	○
Langue	32	○	○	×	○
Erreur	33	○	○	○	○
Informations	36				
État du fonctionnement	36	○	○	○	○
État du réglage	39	○	○	○	○
Société	41	○	○	○	○
Mode Maintenance	42				
Adresse UI	43	○	○*1	○	○
Télécom. Maître/Esclave	43	×	○	×	○
Capacité de l'UI	43	○	○	×	○
Historique des Erreurs	44	○	○	○	○
Sauveg. réglage Unité Int.	44	○	○	×	○
Réglages spécifiques	44				
Supprimer adresse UI	45	○	×	×	○
Initialisation CPU	45	○	○	○	○
Réinitialisation d'usine	45	○	×	×	○
Test de fonctionnement	46				
Test de fonctionnement en Froid	46	○	×	×	○
Test de fonctionnement pompe de relevage	46	○	×	○	○
Date de l'installation	47	○	×	○	○

\*1 : Les opérations suivantes ne peuvent être effectuées avec la télécommande secondaire

\*2: L'exécution du refroidissement n'est pas possible en modes de fonctionnement autre que refroidissement.



## Opération par application smartphone

L'installation de l'application dédiée « M-Air PRO » vous permet de configurer des paramètres plus détaillés en plus de ceux présentés dans les tableaux p.7 à l'aide de votre smartphone.



L'application est gratuite, mais le téléchargement de l'application et certaines opérations peuvent nécessiter des frais de communication. Téléchargez l'application depuis « Google Play » ou « AppStore ». Reportez-vous à la page 28 pour plus de détails sur la façon de faire fonctionner la télécommande.

Pour Android™



Pour iOS




Pour Android : <https://play.google.com/store/apps/details?id=mth.mairpro>

Pour iOS : <https://apps.apple.com/app/m-air-pro/id6474228865>

# 3. Fonctionnement général


## Marche



Appuyez sur la touche  sur l'écran TOP.  
Le mode de fonctionnement et la vitesse du ventilateur sont affichés sur l'écran TOP et le fonctionnement démarre.

## Arrêt



Appuyez sur la touche  sur l'écran TOP pendant que l'unité est en fonctionnement.  
« OFF » s'affiche sur l'écran et le fonctionnement s'arrête.


### Note

- Ne pas mettre l'unité hors tension directement après l'avoir éteinte. Il convient d'attendre au moins 5 minutes jusqu'à ce que le moteur d'évacuation ait réellement fini de fonctionner. Si cette consigne n'est pas respectée, une fuite d'eau pourrait survenir, ou l'unité pourrait tomber en panne.

### Recommandation

- Le message « Requête invalide » peut s'afficher quand une touche est appuyée. Ce n'est pas une erreur mais l'indication que le fonctionnement de cette touche a été réglée sur « Disable ». (☞ voir manuel de l'application)
- Après la mise sous tension, les paramètres initiaux de démarrage de l'unité sont les suivants. Ils peuvent être modifiés comme souhaité.

Contrôle central	.....OFF
Contrôle central	.....OFF
Mode de fonctionnement	.....Avec mode auto : Refroidissement auto
	.....Sans mode auto : Froid
Réglage temp	.....23,0°C
Vitesse ventilateur	.....3-vitesses
Direction du volet	.....Clim. : position 2, Chaud : position 3 (☞ page 20)

\*Si un modèle FDK doté d'un volet gauche/droit est raccordé, position du volet gauche/droit : centralisé, 3D auto : désactivé
- Dans les cas suivants, il passe au fonctionnement du ventilateur et à l'icône « En mode ventilation » :  s'affiche sur l'écran « État du fonctionnement », car les modes de fonctionnement ne correspondent pas.
  - ① Lorsque le chauffage (y compris le chauffage automatique) est sélectionné en tant que mode de fonctionnement alors qu'une unité extérieure est utilisée en mode froid uniquement.
  - ② Lorsque le chauffage est sélectionné en tant que mode de fonctionnement alors que plusieurs unités sont contrôlées, fonctionnant en mode froid, chauffage, et froid uniquement.
  - ③ Quand des modes de fonctionnement différents sont sélectionnés pour des unités intérieures raccordées à une même unité extérieure qui ne permet pas le fonctionnement simultané en mode froid et chauffage.

## Modifier la température réglée



Appuyer sur la touche  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour augmenter/réduire la température de réglage sur l'écran TOP.

### ■ Référence réglage temp

Froid ... 26 à 28°C

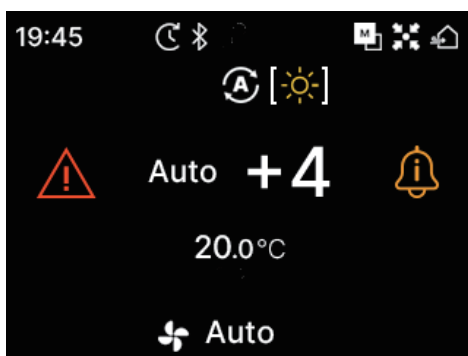
Déshumidi. ... 24 à 26°C

Chauffage ... 20 à 24°C

Ventilat. ... le réglage de la température n'est pas nécessaire.

■ La plage de température de réglage peut être définie à partir de l'application.

■ L'incrément de réglage de la température à 0,5°C ou 1°C peut être défini depuis l'application.



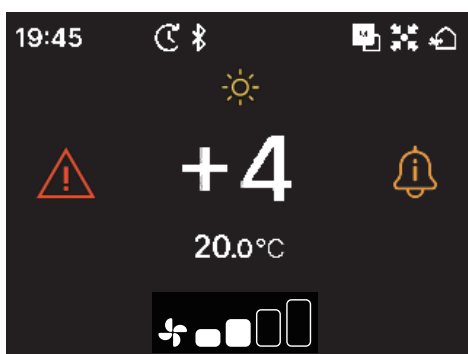
■ Si « Auto » s'affiche pour la température réglée, l'affichage de la température réglée indique « 0 ».

■ « Auto » peut être activé ou désactivé à partir de l'application.

■ La température peut être réglée plus haut ou plus bas en appuyant sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ .

■ Notez que « Auto » ne s'affiche pas et ne peut pas être réglé lorsque SC-SL2, SC-SL3 ou SC-SL4 est connecté.

■ « Auto » peut également être annulé via la télécommande en appuyant simultanément sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  de l'écran TOP.



■ Si vous passez à l'affichage +/- depuis l'application, la différence par rapport à la température centrale s'affiche dans l'affichage de la température réglée.

■ Vous pouvez régler la température centrale depuis l'application.

■ En affichage +/-, l'incrément de réglage de la température est de 1°C.

### Note

Afficher la température de la télécommande, afficher la température intérieure et afficher la température extérieure :

Si vous choisissez de les afficher depuis l'application, chaque température est affichée sur l'écran lors de la modification de la température réglée, de la vitesse du ventilateur, du mode de fonctionnement et de la direction des volets.



Température télécommande




Température de retour UI



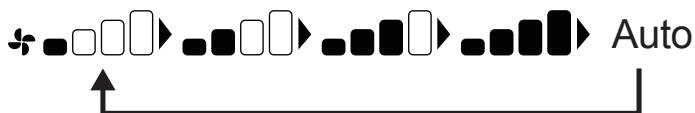
Température capteur OU

## Modifier la vitesse de ventilation




Appuyer sur la touche  pour changer la vitesse ventilateur sur l'écran TOP.

BACK



- La vitesse des ventilateur réglables varient selon les modèles d'UI.
- Lorsque « Auto » est sélectionné, la vitesse du ventilateur est modifiée automatiquement en fonction de la capacité.
- Notez que « Auto » ne s'affiche pas et ne peut pas être réglé lorsque SC-SL2 ou SC-SL3 est connecté.


### Recommandation

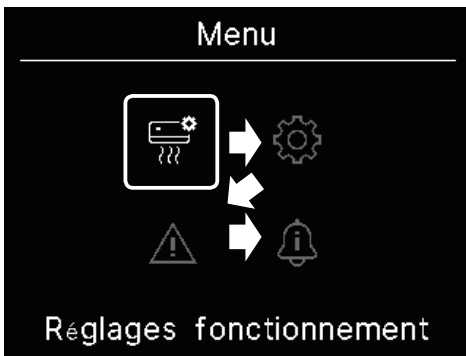
Si l'humidité autour de l'UI est élevée, la vitesse du ventilateur peut différer de la vitesse de ventilation réglée afin d'éviter la formation de condensation sur l'UI. Dans ce cas, l'icône « Sous contrôle anti-rosée » :  s'affiche sur l'écran « État du fonctionnement » (page 36).




Lorsque l'humidité baisse, la vitesse ventilateur retourne à sa vitesse d'origine.

# Menu



1 Appuyez sur la touche  sur l'écran TOP pour afficher l'écran « Menu ».



2 Sélectionnez l'icône suivante avec la touche  et l'icône précédente avec la touche . Sélectionnez l'icône de votre choix et appuyez sur la touche  pour décider.



Réglages fonctionnement (☞ page 13) • • • Il est possible d'effectuer des réglages en fonction de l'opération du climatiseur.



Réglages communs (☞ page 25) • • • • • Il est possible d'effectuer des réglages de connexion au smartphone, de l'affichage de la télécommande et des sons de fonctionnement .



Erreur (☞ page 33) • • • • • • • • • • Il est possible de vérifier la liste des informations d'erreur.

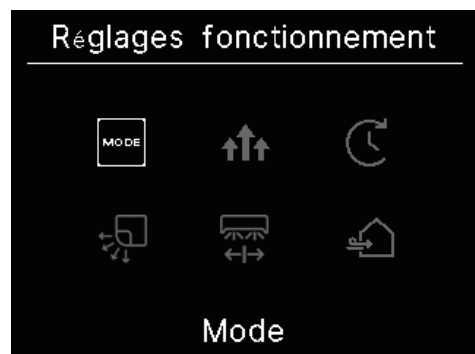
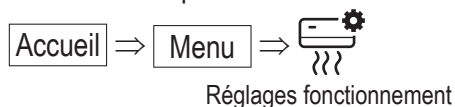


Informations (☞ page 36) • • • • • • • • • • Il est possible de vérifier l'état de fonctionnement, l'état de réglage et le point de contact.

## 4. Réglages fonctionnement

Il est possible d'effectuer des réglages en fonction de l'opération du climatiseur.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Réglages fonctionnement » est affiché.

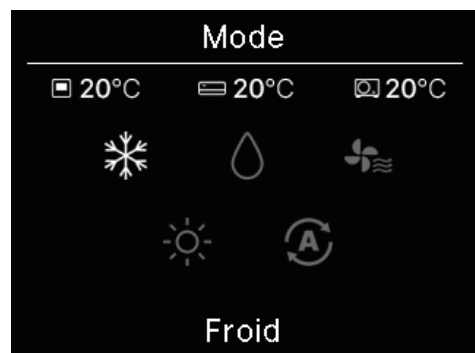
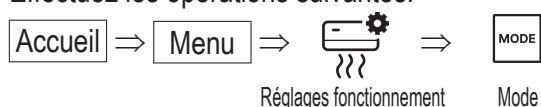
- Mode (☞ page 13) ..... Il est possible de changer le mode de fonctionnement.
- Fonctionnement haute puissance (☞ page 14) ..... Il est possible de mettre le mode de fonctionnement haute puissance sur ON ou OFF.
- Timer (☞ page 15) ..... Il est possible de régler la minuterie sur ON/OFF.
- Changement de la direction du volet (☞ page 18) ..... Il est possible de changer la direction du volet.
- Ventilation (☞ page 24) ..... Il est possible de mettre la ventilation sur ON ou OFF si l'appareil de ventilation est installé.

L'affichage de la direction du volet de changement s'affiche en fonction de l'UI connectée (☞ page 18).

### Mode de fonctionnement

Il est possible de changer le mode de fonctionnement.

1 Effectuez les opérations suivantes.




2 L'écran « Mode » est affiché. Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\wedge$  pour sélectionner le mode de fonctionnement et appuyer sur la touche pour choisir.

■ Les icônes affichées ont les définitions suivantes.

- Froid**
- Déshumidi.**
- Ventilat.**
- Chauffage**
- Auto**

- Les modes de fonctionnement ne pouvant pas être sélectionnés en fonction des combinaisons d'UI ou d'OU ne sont pas affichés.
- Lorsque « Auto » est sélectionné, l'opération de commutation refroidissement et chauffage est effectué automatique en fonction des températures intérieure et extérieure.

## Recommandation

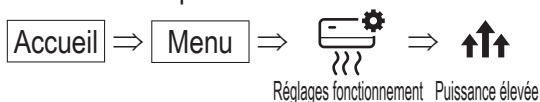
Si le climatiseur est un système de climatisation multi-type de bâtiment, les fonctions refroidissement/chauffage ne peuvent pas être mixées pour chacune des UI connectées dans certains cas. Dans ce cas, l'icône « En mode ventilation » :  s'affiche sur l'écran « État du fonctionnement » (☞ page 36).

Si vous effectuez le réglage depuis l'application, l'icône de refroidissement ou de chauffage s'affiche à côté de l'icône du mode de fonctionnement automatique en mode de fonctionnement automatique.  
(☞ voir manuel de l'application)

## Mode High power

Le fonctionnement à haute puissance ajuste rapidement la température ambiante à un niveau agréable en augmentant la capacité de fonctionnement. Le fonctionnement à haute puissance continue pendant 15 minutes au maximum et revient automatiquement au fonctionnement normal. Lorsque le mode de fonctionnement est modifié, le fonctionnement à haute puissance revient également au fonctionnement normal.

1 Effectuez les opérations suivantes.




2 L'écran « Puissance élevée » est affiché.

Sélectionnez ON en appuyant sur les touches  / . Appuyez sur la touche  pour démarrer le fonctionnement à haute puissance.

Pour arrêter l'opération, sélectionnez OFF et appuyez sur la touche .




## ATTENTION

Si l'icône clignote, le réglage n'est pas encore finalisé. Appuyez sur la touche  pour confirmer vos paramètres.

- Le fonctionnement à haute puissance n'est autorisé que lorsque Chauffage ou Refroidissement est sélectionné pour le mode de fonctionnement.
- « —, —°C » s'affiche sur l'écran TOP pendant le fonctionnement à haute puissance.
- Les opérations de réglage de la température et de modification de la vitesse du ventilateur sont désactivées pendant le fonctionnement à haute puissance.

3 Le fonctionnement à haute puissance prend fin lorsque vous effectuez l'une des opérations suivantes.

- Lorsque vous terminez l'opération avec la touche 
- Lorsque vous changez le mode de fonctionnement
- Lorsque 15 minutes se sont écoulées depuis le début du fonctionnement à haute puissance
- Lorsque le fonctionnement à haute puissance est désactivé

## Timer

Il est possible de régler la minuterie sur ON/OFF.

### ■ Fonctionnement de chaque minuterie

- Réglage ON par décompte (☞ page 17)

Une fois le temps réglé écoulé, le climatiseur démarre.

Les conditions de fonctionnement au début de l'opération peuvent être définies si vous les définissez depuis l'application.

Le fonctionnement a lieu une fois à chaque réglage.

- Réglage ON par définition d'une heure (☞ page 17)

La climatisation démarre à l'heure réglée.

Les conditions de fonctionnement au début de l'opération peuvent être définies si vous les définissez depuis l'application.

Le fonctionnement a lieu une fois à chaque réglage.

- Réglage OFF par décompte (voir réglage ON par décompte. ☞ page 17)

Une fois le temps réglé écoulé, le climatiseur s'arrête.

Le fonctionnement a lieu une fois à chaque réglage.

- Réglage OFF par définition d'une heure (voir réglage ON par définition d'une heure. ☞ page 17)

La climatisation s'arrête à l'heure réglée.

Le fonctionnement a lieu une fois à chaque réglage.

- Minuterie de veille

Arrête le fonctionnement de l'unité lorsque le temps défini s'est écoulé depuis le début du fonctionnement.

Lorsque le paramètre est activé, cette minuterie s'activera chaque fois qu'une opération démarre.

Il est possible de régler depuis l'application(☞ voir manuel de l'application).

- Minuterie hebdomadaire

La minuterie ON et OFF sur une base hebdomadaire peut être réglée.

Il est possible de régler depuis l'application(☞ voir manuel de l'application).

### ATTENTION

Vous pouvez définir les minuteries qui peuvent être utilisées ensemble. Les combinaisons de minuteries pouvant être utilisées ensemble sont présentées dans le tableau ci-dessous.

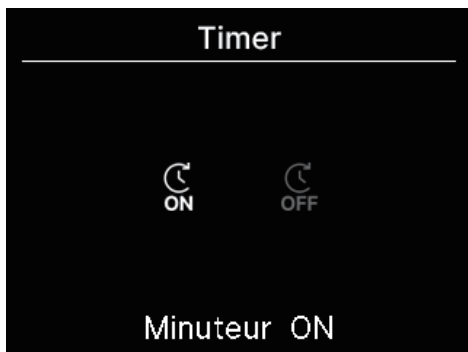
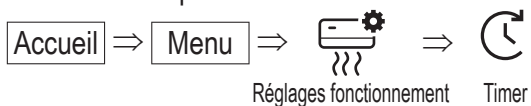
(○ : peuvent être utilisés ensemble, × : ne peuvent pas être utilisés ensemble)

	Veille	OFF: Heures	ON: Heures	OFF: Horloge	ON: Horloge	Hebdomadaire
Veille		×	×	○	○	○
Horaires OFF	×		×	×	×	×
Horaires ON	×	×		×	×	×
OFF:Horloge	○	×	×		○	×
ON:Horloge	○	×	×	○		×
Hebdomadaire	○	×	×	×	×	

Si vous essayez de mettre une minuterie qui ne peut pas être utilisée ensemble alors que le réglage d'une minuterie est activé, celle-ci sera désactivée. Il en va de même lors du réglage de la minuterie via l'application.



1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Timer » est affiché.

Sélectionnez la minuterie de votre choix, minuterie ON ou minuterie OFF Appuyez sur la touche .

3 Si vous sélectionnez la minuterie ON, l'écran de commutation valide/invalidé de la minuterie ON s'affichera.

Sélectionnez ON en appuyant sur la touche . La minuterie ON est activée.

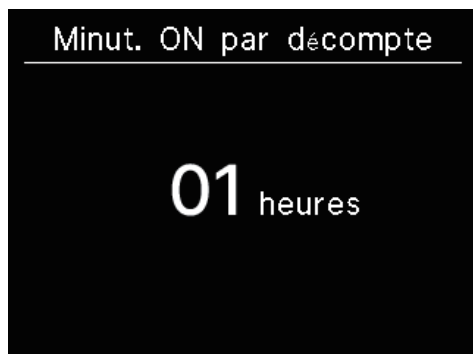
Pour arrêter la minuterie ON, sélectionnez OFF et appuyez sur la touche pour définir.



4 Lors de la sélection ON à l'étape 3, sélectionnez le type de minuterie soit par heure, soit par horloge.


5 Lorsque le type de minuterie est défini, l'écran de réglage détaillé s'affiche.

### ■ Réglage ON par décompte



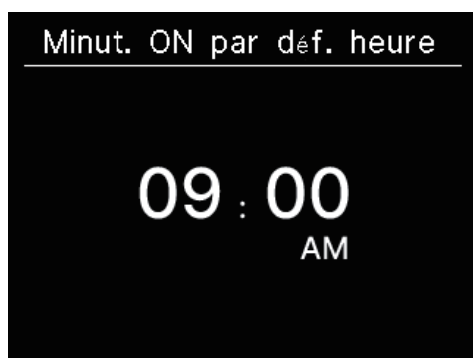
Pour régler la minuterie par heure, entrez les horaires.

Sélectionnez les heures souhaitées pour la période de démarrage du fonctionnement par minuterie avec les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ .


Appuyez sur la touche  pour définir.

Plage de temps de réglage : 1 à 12 heures (à intervalles d'une heure)

### ■ Réglage ON par définition d'une heure



Pour régler la minuterie par horloge, entrez l'heure.

Sélectionnez l'heure souhaitée pour démarrer le fonctionnement (intervalles de 10 minutes) avec les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ . Appuyez sur la touche  pour définir.

Le format de l'heure affiché suit le format de l'écran TOP.

#### Note

- Suivez la même procédure pour régler la minuterie OFF.
- Si vous réglez la minuterie ON via la télécommande, vous ne pouvez pas spécifier les conditions de fonctionnement, telles que le mode de fonctionnement. Lorsque l'heure désignée est atteinte, le système commencera à fonctionner dans l'état qui a été utilisé pour la dernière fois.


#### Recommandation



Une fois l'une ou l'autre minuterie réglée, l'icône « Timer » apparaît sur l'écran TOP. La minuterie réglée peut être vérifiée sur l'écran « État du réglage » (☰ page 39).

## Recommandation **Préchauffage**

- Il est possible de régler l'opération de préchauffage depuis l'application (voir manuel de l'application).
- Le micro-ordinateur prédit l'heure de début du fonctionnement en fonction de la dernière opération de préchauffage et démarre le fonctionnement 5 à 60 minutes avant l'heure de début afin que la température intérieure se rapproche de la température réglée à l'heure définie de début du fonctionnement.
- Si vous activez le préchauffage, réglez la minuterie au moins une heure avant de démarrer le fonctionnement de la minuterie. Si vous réglez le préchauffage dans l'heure précédant le démarrage de la minuterie, le préchauffage est annulé.
- L'opération de préchauffage sera arrêtée en arrêtant la climatisation, en démarrant les opérations à haute puissance et d'économie d'énergie et en désactivant la minuterie.

Lorsque l'unité fonctionne pendant l'opération de préchauffage, l'icône « Fonction Préchauffage en cours » :  s'affiche sur l'écran « État du fonctionnement ». (page 36).

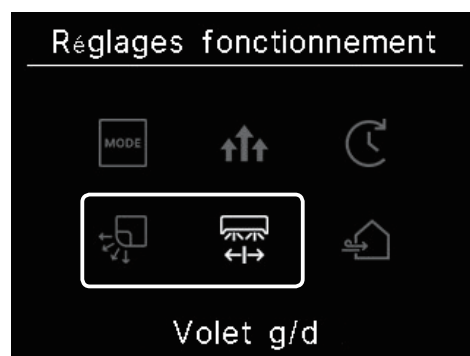
## Modifier la position des volets

L'affichage de la direction du volet de changement s'affiche en fonction de l'UI connectée.

Lorsqu'une seule UI avec volet gauche/droit et haut/bas est connectée, vous pouvez changer le volet haut/bas et gauche/droit.

Volet sup/inf ..... (page 20)

Volet g/d ..... (page 21)



Lorsqu'il n'y a pas d'UI avec un volet gauche/droit, mais qu'une UI avec un volet haut/bas est connectée, vous pouvez changer le volet haut/bas

(page 20).



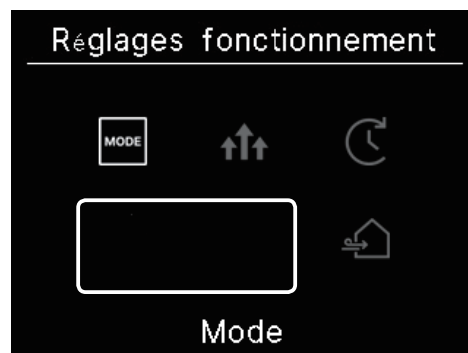
Dans le cas de tous les FDF, vous pouvez changer la direction des volets (☞ page 22).



Dans le cas d'une unité compatible avec les zones, vous pouvez changer chaque zone ON ou OFF (☞ page 23).



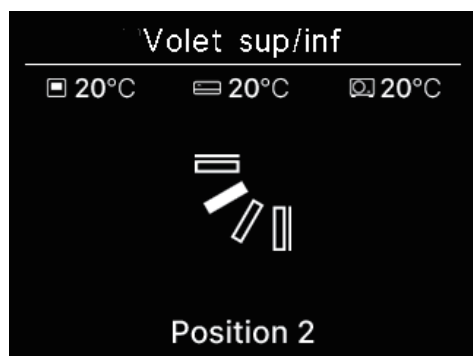
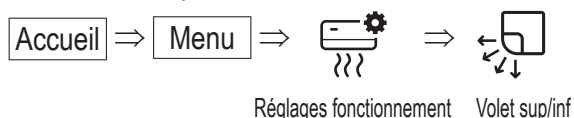
Dans le cas d'une unité tout conduit, vous ne pouvez pas modifier la position des volets.



## (1) Volet sup/inf

Lorsqu'une seule UI avec volet haut/bas est connectée, vous pouvez changer le volet haut/bas.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Volet sup/inf » est affiché.

Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner le sens du volet de votre choix et appuyer sur la touche  $\equiv$  pour choisir.

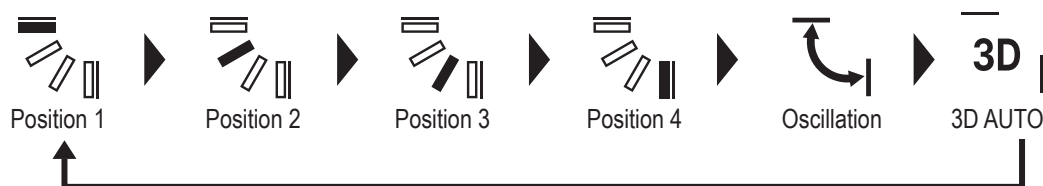
Pour faire pivoter le volet, sélectionnez « Oscillation ».

Lorsque le FDK avec un volet gauche/droite est connecté, vous pouvez sélectionner « 3D AUTO ».

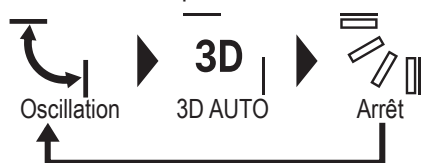
Si vous sélectionnez « 3D AUTO », la vitesse du ventilateur et la direction des volets sont automatiquement contrôlées pour climatiser efficacement toute la pièce (fonctionnement du flux automatique 3D).

Si vous sélectionnez « 3D AUTO » dans le sens du volet haut/bas ou gauche/droite, « 3D AUTO » est également sélectionné dans l'autre sens.

■ La direction des volets peut être sélectionnée dans l'ordre suivant.



■ Si vous réglez la commande des volets sur « Arrêter à n'importe quelle position » depuis l'application (voir manuel de l'application), appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner « Pivoter » ou « Arrêt » pour changer la direction des volets. Lorsque le FDK avec un volet gauche/droite est connecté, vous pouvez sélectionner « 3D auto ».



■ Lorsque plusieurs UI sont connectées à la télécommande pour un environnement mixte composé de FDK avec un volet gauche/droite et d'UI sans volet gauche/droite, l'activation de l'opération de flux automatique 3D définira les modèles sans volet gauche/droite sur une position des volets définie avant le démarrage de l'opération de flux automatique 3D.


■ Comme le volet est contrôlé automatiquement lors de l'opération suivante, il peut différer de l'affichage sur la télécommande.

- Lorsque la température ambiante est supérieure à la température réglée (en cas de fonctionnement en chauffage)
- Lorsque l'icône « Fonction Régulation Chauffage en cours » : ou l'icône « Fonction dégivrage en cours » : est affichée sur l'écran « État du fonctionnement ». (En cas de fonctionnement en chauffage), l'air frais est soufflé horizontalement pour ne pas souffler directement sur le corps humain.
- Dans un environnement très humide (voir page suivante « Conseils »)

■ Lorsque vous sélectionnez « Oscillation » alors que le réglage Anti-courant d'air (voir manuel de l'application) est activé, le volet ne pivotera pas et sera réglé sur la position du Position 1.

■ La modification de l'opération de flux automatique 3D ne peut pas être effectuée à partir du SC-SL2, SC-SL3 ou SC-SL4. Notez également que le fonctionnement du flux automatique 3D ne sera pas désactivé lorsque vous modifiez la direction des volets du SC-SL2, SC-SL3 ou SC-SL4 pendant une opération de flux automatique 3D.

## Recommandation

Si l'humidité autour de l'UI est élevée, la position du volet peut différer de la position réglée afin d'éviter la formation de condensation sur l'UI. Dans ce cas, l'icône « Sous contrôle anti-rosée » :  s'affiche sur l'écran « État du fonctionnement » (voir page 36). Lorsque l'humidité baisse, le volet retourne à sa position d'origine.

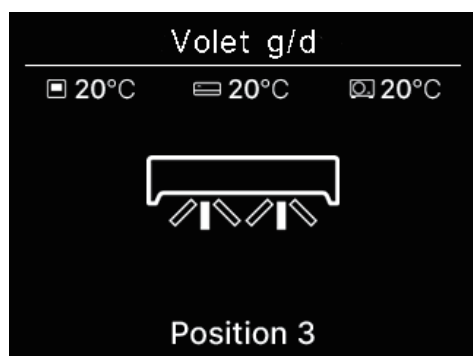
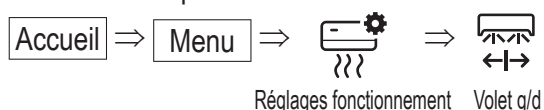
## Note

- Ne déplacez pas manuellement les volets ou le panneau anti-courant d'air de force. Cela pourrait endommager ces volets et panneaux.
- Ne soufflez pas d'air vers le bas pendant une période prolongée pendant l'opération de refroidissement. De la condensation peut être générée et de l'eau peut s'écouler du panneau latéral. (En cas de type suspendu au plafond)


## (2) Volet g/d

Lorsqu'un seuil FDK avec volet haut/bas est connecté, vous pouvez changer le volet haut/bas.

1 Effectuez les opérations suivantes.



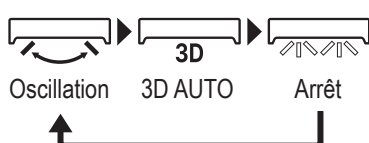
2 L'écran « Volet g/d » est affiché.

Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner le sens du volet de votre choix et appuyer sur la touche  pour choisir.  
Pour faire pivoter le volet, sélectionnez « Oscillation ».

■ La direction des volets peut être sélectionnée dans l'ordre suivant.



■ Si vous réglez la commande des volets sur « Arrêter à n'importe quelle position » depuis l'application (voir manuel de l'application), appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner « Oscillation » ou « Arrêt » pour changer la direction des volets.



- Lorsque plusieurs UI sont connectées à la télécommande pour un environnement mixte composé de FDK avec un volet gauche/droite et d'UI sans volet gauche/droite, l'activation de l'opération de flux automatique 3D définira les modèles sans volet gauche/droite sur une position des volets définie avant le démarrage de l'opération de flux automatique 3D.
- La modification de la direction du volet gauche/droite et le fonctionnement du flux auto 3D ne peut pas être effectuée à partir du SC-SL2, SC-SL3 ou SC-SL4. Notez également que le fonctionnement du flux automatique 3D ne sera pas désactivé lorsque vous modifiez la direction des volets du SC-SL2, SC-SL3 ou SC-SL4 pendant une opération de flux automatique 3D.

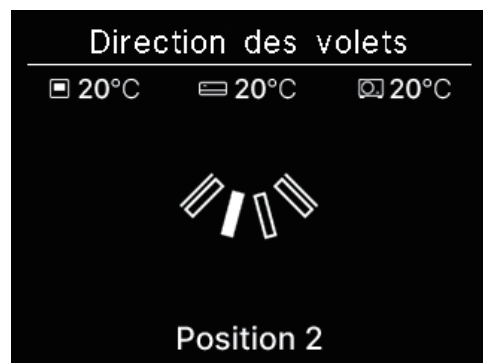
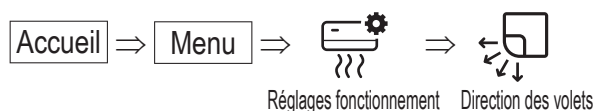
#### Note

- Ne déplacez pas manuellement les volets de force. Cela pourrait endommager ces volets et panneaux.
- Pour les FDK avec un volet gauche/droite, il est recommandé que le volet soit placé vers la droite lorsqu'il y a un mur à gauche, ou vers la gauche lorsqu'il y a un mur à droite. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section contrôle individuel des volets motorisés dans le manuel de l'application.

### (3) Direction des volets (pour FDF)

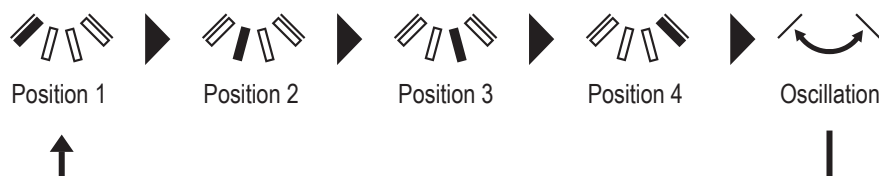
Dans le cas de tous les FDF, vous pouvez changer la direction des volets

- 1 Effectuez les opérations suivantes.



- 2 L'écran « Direction des volets » est affiché. Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner le sens du volet de votre choix et appuyer sur la touche  $\equiv$  pour choisir. Pour faire pivoter le volet, sélectionnez « Oscillation ».

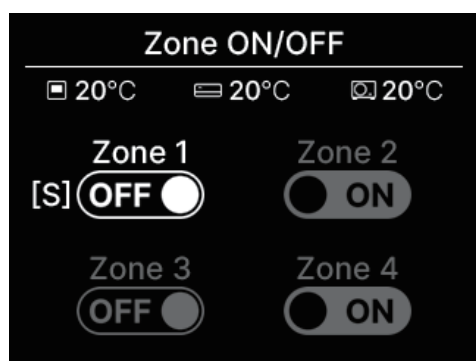
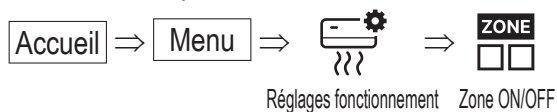
- La direction des volets peut être sélectionnée dans l'ordre suivant.



## (4) Zone ON/OFF

Dans le cas d'une unité compatible avec les zones, vous pouvez changer chaque zone ON ou OFF.

1 Effectuez les opérations suivantes.

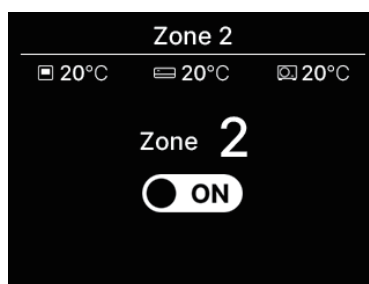


2 L'écran « Zone ON/OFF » est affiché.

Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner la zone à mettre sur ON/OFF de votre choix et appuyer sur la touche  pour choisir.

S'il n'y a pas de zone commune, que la zone de déversement est sur OFF et qu'une ou plusieurs autres zones sont sur OFF, la zone de déversement s'ouvrira automatiquement et [S] s'affichera à côté de l'icône de zone.

3 Appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner ON/OFF et appuyez sur la touche  pour mettre la zone sur ON/OFF.



### Recommandation

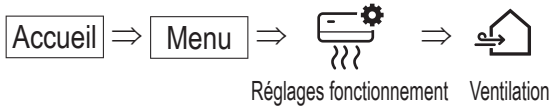
Zone commune : Zone dans laquelle un clapet n'est pas installé. Zone de déversement : Zone dans laquelle un clapet s'ouvre automatiquement. Voir le manuel de l'UI pour plus de détails.




## Fonctionnement de la ventilation (lorsque le dispositif de ventilation est installé)


La ventilation est sur ON/OFF si le dispositif de ventilation est installé.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Ventilation » est affiché.

Appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner ON et appuyez sur la touche  pour démarrer le fonctionnement du dispositif de ventilation.

Pour arrêter l'opération, sélectionnez OFF et appuyez sur la touche .



- Le fonctionnement de la ventilation est activé dans le cas où la ventilation externe est réglée sur « Indépendante » (voir manuel de l'application).
- Dans le cas où la ventilation externe est réglée sur « Désactivé » ou « Verrouillage », l'écran de ventilation ne s'affiche pas.

### Recommandation

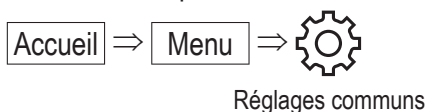


L'icône « Ventilation » est affichée sur l'écran TOP lorsque la ventilation est activée.

# 5. Réglages communs

Il est possible d'effectuer des réglages de connexion au smartphone, de l'affichage de la télécommande et des sons de fonctionnement.

1 Effectuez les opérations suivantes.



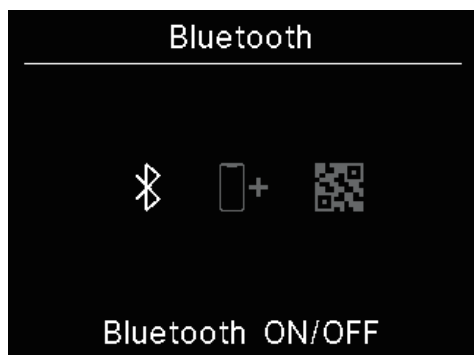
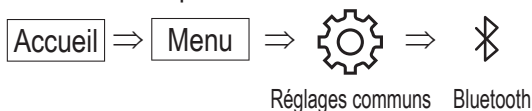
2 L'écran « Réglages communs » est affiché.

- Bluetooth (☞ page25) . . . . . Il est possible d'effectuer les réglages de connexion au smartphone.
- Affichage et son (☞ page30) . . . . . Il est possible d'effectuer les réglages de l'affichage et son de fonctionnement de la télécommande.

## Bluetooth

Il est possible d'effectuer les réglages de connexion au smartphone.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Bluetooth » est affiché.

- Bluetooth ON/OFF (☞ page26) . . . . . Il est possible de mettre le Bluetooth de la télécommande sur ON ou OFF.
- Mode d'appairage (☞ page27) . . . . . Il est possible de vérifier le numéro Bluetooth et le nom du modèle de la télécommande.
- Code QR pour l'application (☞ page27) . . . . . Le code QR pour télécharger l'application smartphone « M-Air PRO » est affiché.


## ■ Bluetooth ON/OFF

Il est possible de mettre le Bluetooth de la télécommande sur ON ou OFF.

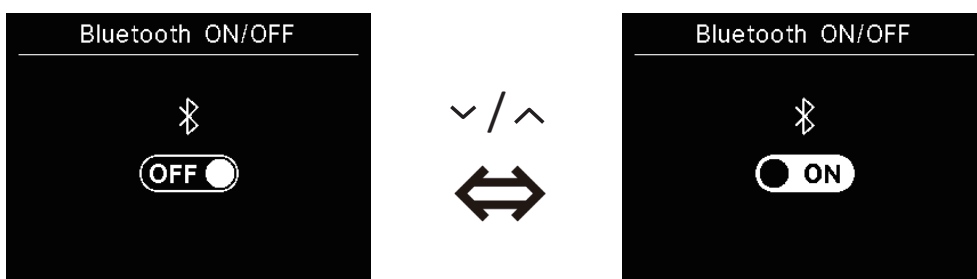
1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Bluetooth ON/OFF » est affiché.

Appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner ON et appuyez sur la touche  pour activer le Bluetooth.

Pour désactiver le Bluetooth, sélectionnez OFF et appuyez sur la touche .



### Recommandation

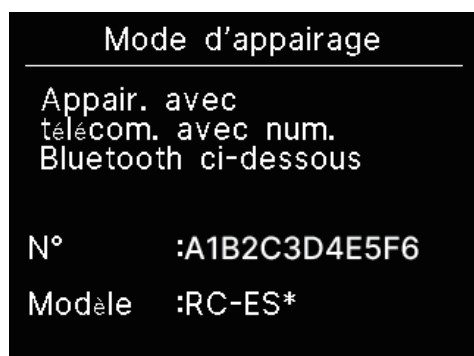


L'icône « Bluetooth » est affichée sur l'écran TOP lorsque le Bluetooth est activé. Cependant, l'appairage avec un smartphone n'est pas terminé. Reportez-vous à la page 28 pour plus de détails sur la façon d'appairer avec un smartphone

## ■ Mode d'appairage

Il est possible de vérifier le numéro Bluetooth et le nom du modèle de la télécommande.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Mode d'appairage » est affiché. Il est possible de vérifier le numéro Bluetooth et le nom du modèle de la télécommande.

### Note

Si votre smartphone est Android, vous pouvez vérifier le nom du modèle et le numéro Bluetooth de chaque télécommande lors de la connexion (☞ page 28). S'il existe plusieurs télécommandes du même modèle, sélectionnez celle pour laquelle le numéro Bluetooth correspond.

## ■ Code QR pour l'application

Le code QR pour télécharger l'application smartphone « M-Air PRO » est affiché.

1 Effectuez les opérations suivantes.



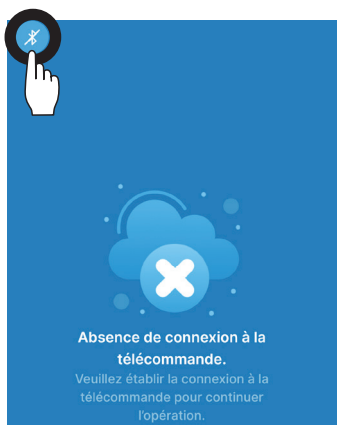
2 Le « Code QR pour l'application » s'affiche. Scannez le code QR pour télécharger l'application. Appuyez sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour basculer entre le code QR pour Android et iOS.



## ■ Connecter l'application smartphone

Appairer avec une application smartphone.

- 1 Effectuez les opérations suivantes pour envoyer une demande d'appairage depuis l'application. (☞ voir manuel de l'application)



Si non connecté à la télécommande, un écran comme celui indiqué à gauche s'affiche.

Appuyez sur l'icône Bluetooth.



Appuyez sur le bouton « Ajouter un autre appareil ».



Les appareils sont affichés.

Sélectionnez et appuyez sur la télécommande que vous souhaitez connecter.


### Recommandation

Si votre smartphone est Android, la liste dans « AUTRE APPAREIL » affiche le nom du modèle et le numéro Bluetooth de chaque télécommande. Vous pouvez également vérifier le numéro Bluetooth sur l'écran « Mode d'appairage » de la télécommande (☞ page 27). S'il existe plusieurs télécommandes du même modèle, touchez celle pour laquelle le numéro Bluetooth correspond.



Appuyez sur le bouton « Connecter ».

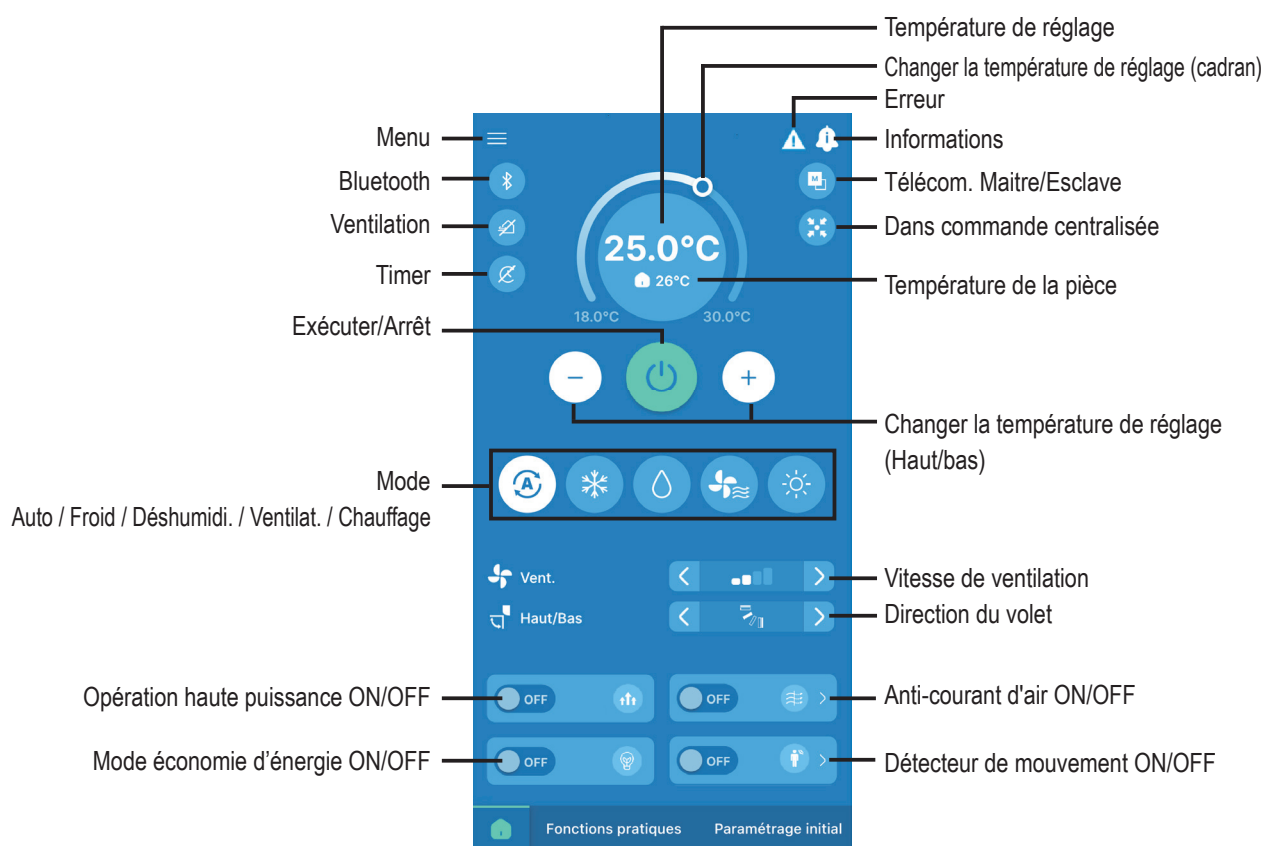
2 L'écran est affiché en appuyant sur le bouton « connecter » de l'application.

Vérifier la clé et appuyer sur la touche .



3 Cet écran s'affiche sur l'application lorsque l'appairage est terminé.

\*Référez-vous au manuel d'application pour plus de détails sur la façon d'utiliser l'application pour smartphone.



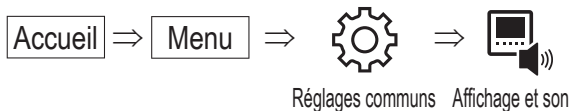
### Recommandation

La télécommande ne fonctionne pas durant l'opération depuis l'application. Pour utiliser la télécommande, déconnectez le smartphone.

## Affichage et son

Il est possible d'effectuer des réglages de l'affichage de la télécommande et des sons de fonctionnement .

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Affichage et son » est affiché.

Luminosité du rétro-éclairage (☞ page31) . . . . . Vous pouvez régler la luminosité du rétro-éclairage.

Durée d'éclairage du rétro-éclairage (☞ page31) . . . . . Vous pouvez définir la période d'éclairage du rétro-éclairage.

Son de fonctionnement (☞ page32) . . . . . Vous pouvez régler pour que le son du fonctionnement soit sur ON/OFF lorsque les touches sont actionnées.

Langue (☞ page 32) . . . . . Vous pouvez sélectionner la langue à afficher sur la télécommande.

## ■ Luminosité du rétro-éclairage

Vous pouvez régler la luminosité du rétro-éclairage de l'écran de la télécommande.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Luminosité » est affiché. Vous pouvez régler la luminosité du rétro-éclairage de l'écran au niveau souhaité en appuyant sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ .

3 Après avoir effectué les réglages, appuyez sur la touche .

## ■ Durée d'éclairage du rétro-éclairage

Vous pouvez régler la durée du rétro-éclairage de l'écran de la télécommande. Si vous ne touchez aucune touche pendant le temps défini après l'opération sur la touche tactile, le rétro-éclairage s'éteint.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « durée d'éclairage » est affiché. Vous pouvez régler la durée du rétro-éclairage avec les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ .

3 Après avoir effectué les réglages, appuyez sur la touche .

### Note

Lorsque l'écran « Connexion au smartphone... » s'affiche, le rétro-éclairage est allumé quelle que soit la durée d'éclairage du rétro-éclairage qui a été définie.



## ■ Son de fonctionnement

Vous pouvez régler pour que le son de fonctionnement soit sur ON/OFF lorsque les touches sont actionnées.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Son de fonctionnement » est affiché.

Sélectionnez ON ou OFF pour le son de fonctionnement à l'aide des touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$ .



ON... Lorsqu'une touche est enfoncée, un « bip » retentit.

OFF... Il n'y a pas de bip.


3 Après avoir effectué les réglages, appuyez sur la touche .

## ■ Langue

Sélectionnez la langue à afficher sur la télécommande.

1 Effectuez les opérations suivantes.





2 L'écran « Langue » est affiché. Sélectionnez une langue à afficher sur la télécommande à l'aide des touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  et appuyez sur la touche .

Vous pouvez sélectionner parmi les langues suivantes

EN : Anglais    DE : Allemand    FR : Français    ES : Espagnol  
IT : Italien    NL : Néerlandais    TR : Turc    PT : Portugais  
PL : Polonais    RU : Russe

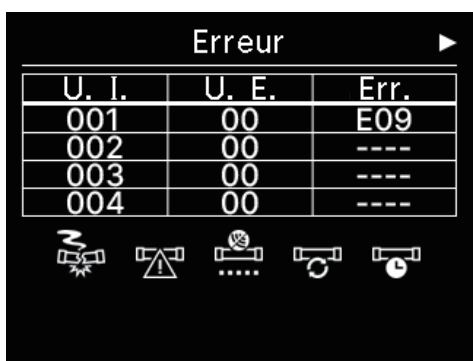
# 6. Erreur



Si une erreur se produit dans votre télécommande ou à l'UI/OU connectés à votre télécommande, le message  s'affiche sur l'écran TOP. Effectuez l'opération suivante, puis arrêtez l'opération et contactez le point de contact ( page 41) ou votre revendeur.



L'icône affichée varie en fonction de l'erreur.

Clignotant/allumé	Couleur	Contenu de l'erreur
Clignotant	Rouge	Lorsque l'une des erreurs suivantes s'est produite dans les UI connectées. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lorsqu'une fuite de réfrigérant a été détectée.</li> <li>• Lorsqu'une erreur s'est produite dans toutes les UI connectées.</li> </ul>
	Jaune	Lorsqu'une erreur s'est produite dans la télécommande
Allumé	Rouge	Lorsqu'une erreur s'est produite dans certaines des UI connectées, mais pas dans toutes.
	Vert	Lorsque l'une des erreurs ou informations de maintenance suivantes s'est produite dans les UI connectées. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lorsque le code de maintenance apparaît</li> <li>• Lorsque le capteur de réfrigérant est déconnecté</li> <li>• Lors d'une panne du capteur de réfrigérant</li> <li>• Lorsqu'il est temps de remplacer le capteur de réfrigérant</li> <li>• Rappel pour remplacer le capteur de réfrigérant</li> </ul>



1 Lorsque  s'affiche sur l'écran TOP et si vous appuyez sur une touche tactile autre que la touche , l'écran « Erreur » s'affichera. Si vous affichez le code d'erreur une fois, l'écran « Erreur » ne s'affichera pas avec cette méthode.






Les codes d'erreur sont classés comme suit :  
 E\*\* : Lorsqu'une erreur est survenue  
 M\*\* : Lorsqu'une maintenance est nécessaire

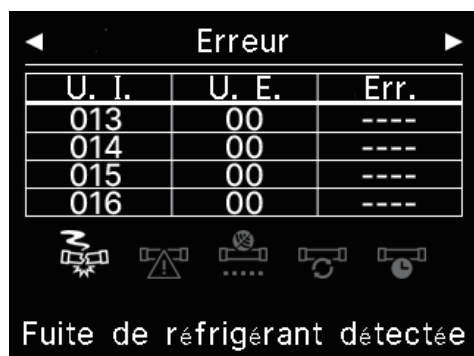
## ATTENTION





Si un code d'erreur ou un code de maintenance lié au capteur de réfrigérant est allumé, l'information vous est notifiée avec une icône correspondante.  
 Si une détection de fuite de fluide de réfrigérant vous est signalée, éteignez les appareils utilisant le feu y compris les appareils à combustion et aérez la pièce.

<Code d'erreur ou code de maintenance lié au capteur de fluide de réfrigérant>



E23		<b>Fuite de réfrigérant détectée</b> Apparaît en cas de fuite de réfrigérant. Aérez immédiatement la pièce lorsque vous voyez cette icône.
M11		<b>Défaillance du capteur de réfrigérant</b> Affiché lorsque le capteur de réfrigérant est défectueux.
M12		<b>Capteur de réfrigérant déconnecté</b> Affiché lorsque le capteur de réfrigérant est déconnecté.
M51		<b>Il est temps de remplacer le capteur de réfrigérant</b> Affiché lorsqu'il est temps de remplacer le capteur de réfrigérant.
M52		<b>Rappel : remplacez le capteur de réfrigérant</b> Apparaît lorsque l'heure programmée pour remplacer le capteur de réfrigérant approche.

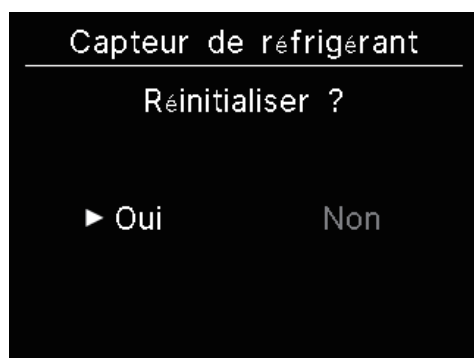


2 Lorsque plus de 5 UI sont connectées, appuyez sur la touche  pour changer l'unité à afficher.

Lorsque la dernière unité est affichée, appuyez sur la touche  pour vérifier l'icône clignotante.

Lorsque l'icône suivante est sélectionnée, appuyez sur la touche  pour afficher l'écran de réinitialisation.

- Icône « Il est temps de remplacer le capteur de réfrigérant » : 
- Icône « Rappel: remplacez le capteur de réfrigérant » : 



Sélectionnez « Oui » pour réinitialiser et éteindre l'icône lumineuse sélectionnée.

Toutefois, même après extinction du voyant, l'icône s'allumera à nouveau si le capteur n'a pas été remplacé.

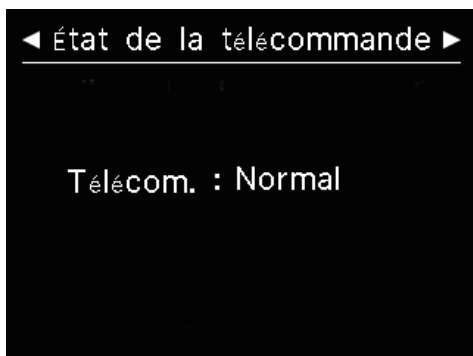
 : S'allume à nouveau lors du passage entre marche/arrêt


 : S'allume à nouveau après 720 heures

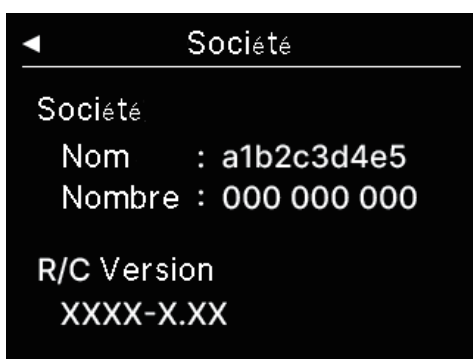
**ATTENTION**



Le capteur de réfrigérant est un composant qui nécessite une maintenance régulière.

Si vous continuez à utiliser le capteur de réfrigérant au-delà de la période de remplacement, un incendie peut survenir en cas de fuite de réfrigérant.



- 3 Pendant que l'icône affichée à l'extrême droite est sélectionnée dans l'écran « Erreur », appuyez sur la touche  pour afficher l'écran « État de la télécommande ».
- Les informations d'erreur de la télécommande s'affichent. Si aucune erreur ne s'est produite, « Normal » s'affiche.




- 4 Sur l'écran « État de la télécommande », appuyez sur la touche  pour afficher l'écran « Société ». Il affiche les informations de contact permettant aux clients de demander un service. Les informations affichées sont les informations enregistrées au préalable sur la télécommande depuis l'application pour smartphone ( voir manuel de l'application).

### Recommandation

Vous pouvez également afficher l'écran « Erreur » en effectuant l'opération suivante



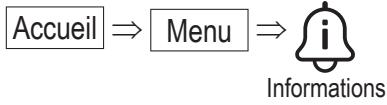
Vous pouvez définir de ne pas afficher  sur l'écran TOP depuis l'application ( voir manuel de l'application).

Même si vous désactivez l'affichage de , il s'affiche si un code d'erreur ou un code de maintenance lié au capteur de réfrigérant se produit.

# 7. Informations




Il est possible de vérifier l'état de fonctionnement, l'état de réglage et le point de contact.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Informations » est affiché.

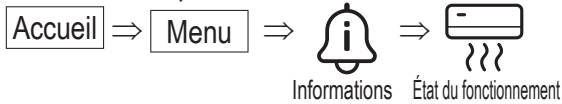


-  État du fonctionnement (☞ page 36) • • • Vous pouvez vérifier l'état de fonctionnement de la télécommande et du climatiseur connecté.
-  État du réglage (☞ page 39) • • • • • Vous pouvez vérifier l'état de réglage de la télécommande et du climatiseur connecté.
-  Société (☞ page 41) • • • • • • • • • Vous pouvez vérifier le point de contact permettant aux clients d'effectuer un contact.

## État de fonctionnement

Vous pouvez vérifier l'état de fonctionnement de la télécommande et du climatiseur connecté.



1 Effectuez les opérations suivantes.

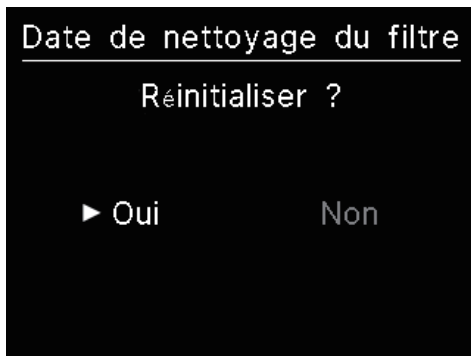


2 L'écran « État du fonctionnement » est affiché.














Icônes montrant l'état de fonctionnement de la télécommande et du climatiseur s'affichent.











Si l'icône « Date de nettoyage du filtre » :  est sélectionnée, appuyez sur la touche  pour accéder à l'écran de réinitialisation.







Sélectionnez « Oui » pour réinitialiser et éteindre l'icône lumineuse. Après avoir nettoyé le filtre, éteignez le voyant de l'icône.




< Icônes d'État de fonctionnement >

	<p><b>En mode d'arrêt temporaire</b></p> <p>Affiché lorsque l'arrêt temporaire est actionné par l'entrée externe de l'UI. Ce n'est pas un échec car le mode est le résultat d'une entrée externe de l'UI.</p>
	<p><b>En mode ARRET forcé du thermostat</b></p> <p>Affiché lorsque l'arrêt forcé du thermostat est actionné par l'entrée externe de l'UI. Ce n'est pas un échec car le mode est le résultat d'une entrée externe de l'UI.</p>
	<p><b>Opération en cours</b></p> <p>L'icône peut apparaître sur l'écran de la télécommande pendant 30 minutes maximum lorsque la protection du compresseur est requise lors de la première opération après l'alimentation d'un disjoncteur ou après une panne de courant. Lorsque l'icône apparaît, « le contrôle de protection de l'huile de la machine de refroidissement » fonctionne. Ce n'est pas un signe d'échec. Veuillez attendre que l'icône disparaisse.</p>
	<p><b>En test de fonctionnement du mode refroidissement</b></p> <p>Affiché pendant le test de refroidissement.</p>
	<p><b>En mode réglage de la pression statique</b></p> <p>Affiché lorsque l'UI de type conduit est en fonctionnement pour le réglage de la pression statique.</p>
	<p><b>En mode ventilation</b></p> <p>Lorsque les modes de fonctionnement sélectionnés sont différents entre les UI connectées à l'OU incapables de faire fonctionner le refroidissement et le chauffage en même temps, l'icône « En fonctionnement ventilateur » s'affiche et le mode de fonctionnement passe au fonctionnement ventilateur.</p>
	<p><b>Sous contrôle anti-rosée</b></p> <p>Si l'humidité autour de l'UI est élevée, la vitesse du ventilateur et la direction du volet peuvent différer de celles réglées afin d'éviter que de la condensation ne se produise sur l'UI, et le volet anti-courant d'air peut se fermer. Dans ce cas, l'icône « Pendant le contrôle de prévention de la condensation » est affichée. Lorsque le niveau d'humidité baisse, la vitesse du ventilateur et la direction du volet reviennent à la normale et le volet anti-courant d'air s'ouvre.</p>
	<p><b>Fonction Absence activée</b></p> <p>Affiché lorsque l'unité est en fonctionnement pour les sorties de maison. Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, la température ambiante est maintenue à un niveau modéré, évitant ainsi les températures extrêmement chaudes ou froides.</p>
	<p><b>Fonction High Power activée</b></p> <p>Affiché lorsque le climatiseur fonctionne à haute puissance</p>
	<p><b>Fonction Economie d'énergie activée</b></p> <p>Affiché lorsque le climatiseur est en mode d'économie d'énergie. La température de réglage est fixée à 28 °C en mode refroidissement ou à 22 °C en mode chauffage. Comme la capacité est contrôlée automatiquement en fonction de la température extérieure, l'énergie peut être économisée sans perdre en confort.</p>
	<p><b>En mode changement de temp</b></p> <p>Affiché lorsque « changement température de réglage » est actionné par l'entrée externe de l'UI. Ce n'est pas un échec car le mode est le résultat d'une entrée externe de l'UI.</p>

	<p><b>Fonction Préchauffage en cours</b></p> <p>Lorsque le préchauffage est sélectionné avec « Régler la minuterie par heure » ou « Régler la minuterie par horloge », l'opération démarre 5 à 60 minutes plus tôt en fonction de l'opération de préchauffage précédente pour réguler la température ambiante. Il restera dans la plage de température définie à l'heure définie pour démarrer le fonctionnement.</p> <p>Pendant l'opération de préchauffage, l'icône « En fonctionnement pour le préchauffage » s'affiche. Elle disparaîtra à l'heure fixée pour démarrer l'opération.</p>
	<p><b>Fonction Régulation Chauffage en cours</b></p> <p>Au début du fonctionnement de chauffage, le ventilateur doit s'arrêter pour empêcher la sortie d'air froid de l'UI. L'icône s'affiche dans la préparation au chauffage. Elle disparaît lorsque l'évacuation de l'air chaud est prête. Le fonctionnement du chauffage démarre après la disparition de l'icône.</p>
	<p><b>Fonction dégivrage en cours</b></p> <p>Lorsque le gel est sur OU, les performances de chauffage se dégradent. Dans ce cas, l'appareil passera automatiquement en mode de fonctionnement pour dégivrer et l'air chaud cessera de souffler de l'UI. L'icône « En fonctionnement pour le dégivrage ». s'affiche pendant le fonctionnement pour le dégivrage le chauffage. Une fois le fonctionnement pour le dégivrage terminée, l'icône disparaîtra et l'unité reviendra au fonctionnement normal de chauffage.</p>
	<p><b>En mode silence de l'U.E.</b></p> <p>Affiché lorsque l'OU est en fonctionnement silencieux.</p> <p>Dans certains cas, l'unité est actionnée par la commande silencieuse réglée sur la télécommande, et dans d'autres cas, elle est actionnée par un dispositif de commande centralisé (vendu séparément) ou une entrée externe d'UI.</p>
	<p><b>En mode CONTRÔLE DU CAPTEUR DE MOUVEMENT</b></p> <p>Le capteur de mouvement détecte la présence d'une personne et son niveau d'activité, ce qui facilite le contrôle de l'alimentation et l'arrêt automatique.</p> <p>L'icône s'affiche lorsque l'unité fonctionne dans l'une des commandes du capteur de mouvement.</p>
	<p><b>En mode de contrôle anti-courant d'air</b></p> <p>Sous contrôle anti-air automatique.</p>
	<p><b>En cours de CONTRÔLE DE LA DEMANDE</b></p> <p>Affiché pendant le contrôle de la demande.</p>
	<p><b>Date de nettoyage du filtre</b></p> <p>Affiché lorsqu'il est temps de nettoyer le filtre.</p>
	<p><b>En cours de sauvegarde</b></p> <p>Affiché lorsque l'UI fonctionne avec un ou deux contrôle de rotation et de la fonction de sauvegarde de capacité.</p>
	<p><b>En mode sauvegarde en cas de panne</b></p> <p>L'icône s'affiche lorsque l'UI fonctionne avec la fonction de sauvegarde des défauts.</p>

	<p><b>Calendrier des inspections périodiques</b></p> <p>Affiché lorsque l'heure programmée du contrôle périodique approche.</p>
	<p><b>Calendrier des inspections périodiques 1</b></p> <p>Affiché lorsque l'heure programmée du contrôle périodique de l'OU approche. Lorsque l'icône s'affiche, contactez votre revendeur ou le numéro indiqué sur l'application pour demander un contrôle périodique.</p>
	<p><b>Calendrier des inspections périodiques 2</b></p> <p>Affiché lorsque l'heure programmée du contrôle périodique de l'OU approche. Lorsque l'icône s'affiche, contactez votre revendeur ou le numéro indiqué sur l'application pour demander un contrôle périodique.</p>
	<p><b>En mode « Sauveg. UE »</b></p> <p>Affiché lorsqu'une erreur est détectée dans l'OU et que le mode de fonctionnement passe à « sauvegarde » (mode d'urgence). Lorsque l'icône s'affiche, contactez votre revendeur ou le numéro indiqué sur l'application pour demander un contrôle périodique.</p>

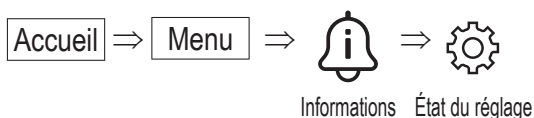
### Recommandation

Vous pouvez définir de ne pas afficher  et  sur l'écran « Informations » depuis l'application ( voir manuel de l'application).

## État de réglage

Vous pouvez vérifier l'état de réglage de la télécommande et du climatiseur connecté.

1 Effectuez les opérations suivantes.















2 L'écran « État de réglage » est affiché.

Icônes montrant l'état de réglage de la télécommande et du climatiseur s'affichent.



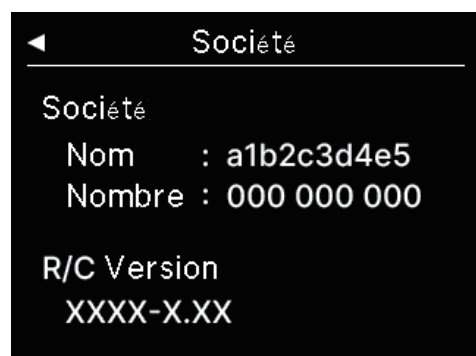
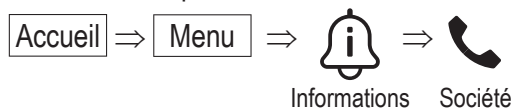
<Icônes d'État de réglage>

	<p><b>En réglage timer ON</b></p> <p>Affiché lorsque la minuterie ON par heure ou la minuterie ON par horloge est réglée.</p>
	<p><b>En réglage timer OFF</b></p> <p>Affiché lorsque la minuterie OFF par heure ou la minuterie OFF par horloge est réglée.</p>
	<p><b>En réglage TIMER HEBDOMADAIRE</b></p> <p>Affiché lorsque la minuterie hebdomadaire est réglée.</p>
	<p><b>En réglage TIMER DE MISE EN VEILLE</b></p> <p>Affiché lorsque la minuterie de mise en veille est réglée. Le climatiseur cessera automatiquement de fonctionner lorsque le temps défini s'est écoulé depuis le début du fonctionnement.</p>
	<p><b>En réglage MODE ABSENCE DU DOMICILE</b></p> <p>Affiché lorsque le mode Sortie de maison est activé. Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, la température ambiante est maintenue à un niveau modéré, de sorte que la pièce ne soit ni extrêmement chaude ni froide.</p>
	<p><b>En réglage TIMER COUPURE DE PIC</b></p> <p>Affiché lorsque la minuterie de coupe de pic est réglée.</p>
	<p><b>En réglage COMMANDE DE ROTATION</b></p> <p>Affiché lorsque le contrôle de rotation est défini sur Actif.</p>
	<p><b>Réglage fonction de sauvegarde de la capacité</b></p> <p>Affiché lorsque la fonction de sauvegarde de capacité est définie sur Active.</p>
	<p><b>Réglage fonction de secours en cas de défaut</b></p> <p>Affiché lorsque la fonction de sauvegarde des défauts est définie sur Active.</p>
	<p><b>Régl. AUTOR./INTERD.</b></p> <p>Affiché lorsque le paramètre d'autorisation/interdiction est configuré.</p>
	<p><b>Mode SILENCE U.E.</b></p> <p>Affiché lorsque le contrôle du mode silencieux de l'OU est défini (y compris le réglage de la minuterie).</p>
	<p><b>OPTI FLUX ON</b></p> <p>Affiché lorsque la prévention des courants d'air est active.</p>

## Contact

Vous pouvez vérifier le point de contact permettant aux clients d'effectuer un contact.

1 Effectuez les opérations suivantes.



2 L'écran « Société » est affiché.

Il affiche les informations de contact permettant aux clients de demander un service.

Les informations affichées sont les informations enregistrées au préalable depuis l'application sur la télécommande depuis l'application pour smartphone (☞ voir manuel de l'application).

# 8. Mode Maintenance

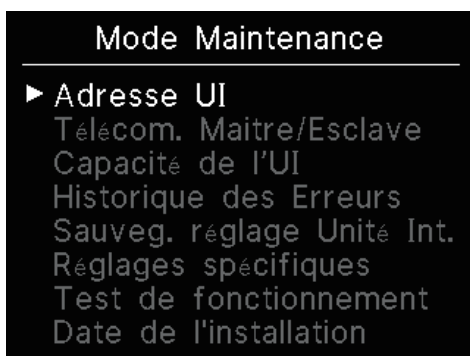
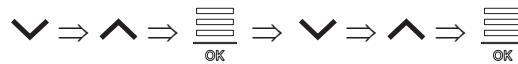
Certaines fonctions de service peuvent être définies à partir du « Mode Maintenance ».









1 Maintenez enfoncée la Touche  sur l'écran TOP.



2 L'écran « Mode Maintenance » est affiché.  
Un code spécifique est nécessaire pour faire fonctionner ce mode.  
Entrez le code comme suit :




3 La liste de l'écran « Mode Maintenance » est affiché.

- Adresse UI ...  page43
- Télécom. Maître/Esclave ...  page43
- Capacité de l'UI ...  page43
- Historique des Erreurs ...  page44
- Sauveg. réglage Unité Int. ...  page44
- Réglages spécifiques ...  page44
- Test de fonctionnement ...  page46
- Date de l'installation ...  page47

## Adresse UI

Vous pouvez vérifier l'adresse de l'UI.

Adresse UI			
Appuy. sur OK pour dém./arrêt. mode ventil. sur UI sélect.			
000	001	002	003
004	005	006	007
008	009	010	011
012	013	014	014a

Lorsque vous sélectionnez l'UI et que la touche  est appuyée après avoir sélectionné une adresse UI, le ventilateur de l'UI sélectionnée peut être utilisé.

Appuyez à nouveau sur la touche  ou sélectionnez une autre UI à l'aide des touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour arrêter le fonctionnement du ventilateur.


### Note

- Vous ne pouvez sélectionner qu'une seule unité pour effectuer le fonctionnement du ventilateur.
- Le fonctionnement du ventilateur ne peut pas être effectué si votre télécommande est configuré comme télécommande secondaire.

## Télécom. Maître/Esclave

Utiliser cette fonction pour modifier le réglage principal/secondaire de la télécommande.

Télécom. Maître/Esclave	
✘Redém. après réinitial. ✘Nouveau régl. appar. requis.	
► Maître	Esclave

Sélectionnez le réglage principal/secondaire de la télécommande à l'aide des touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  et appuyez sur la touche  pour décider.

### ATTENTION

Si vous apportez des modifications, le micro-ordinateur de la télécommande est réinitialisé (à l'état de rétablissement de l'alimentation).

Si vous apportez des modifications, la télécommande annule l'appairage avec tous les smartphones. Comme l'enregistrement de la télécommande n'est pas supprimé de la liste des appareils sur le smartphone (OS), effectuez l'opération pour annuler l'appairage avec la télécommande à partir de la fonction de configuration du smartphone. (Si vous ne l'annulez pas, vous ne pourrez pas établir à nouveau l'appairage avec la même télécommande)

Lorsque l'appairage est annulé, les informations des paramètres de nom enregistrées dans l'application sont supprimées et ne seront pas héritées lorsque vous effectuerez à nouveau l'appairage (☞ voir manuel de l'application).

## Capacité de l'UI

Vous pouvez vérifier la capacité de l'UI connectée à la télécommande.

Capacité de l'UI	
U. I.	Capacité
001 FDT	100
002 FDT	125
003 FDK	80
004 FDT	100
005 FDT	100
006 FDT	80
007 FDT	80
007b FDT	80

L'adresse, le format et la capacité des UI connectées sont affichés.

Appuyer sur la touche  $\nabla$  pour afficher la page suivante.


## Historique des Erreurs

Vous pouvez vérifier l'historique d'erreurs.

Historique des Erreurs			
jj.mm.aa	Heure	U. I.	Err.
11.11.23	12:20	001	E01
22.10.23	12:20	002b	E01
09.10.23	1:11	003c	E01
11.05.23	12:28	004	E01
07.02.23	10:20	005a	E01
01.01.23	1:11	006	E01
31.12.22	22:20	007	E01
11.11.22	24:20	008a	E01

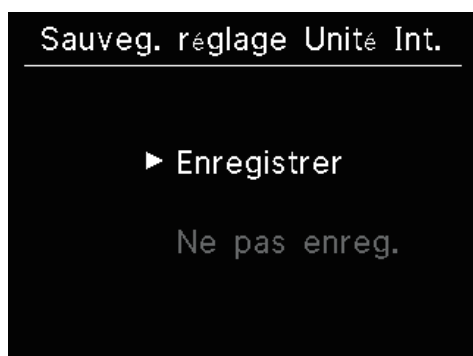
Affiche la date et l'heure de l'erreur, l'adresse UI et le code d'erreur.

Appuyer sur la touche  pour afficher la page suivante.

Il est possible de supprimer l'historique depuis l'application( voir manuel de l'application).

## Sauveg. réglage Unité Int.

Vous pouvez sauvegarde des réglages d'UI.



Tous les réglages des UI connectés à la télécommande peuvent être enregistrés dans la télécommande

Appuyer sur les touches  /  pour sélectionner le sens du volet de votre choix et appuyer sur la touche  pour choisir.

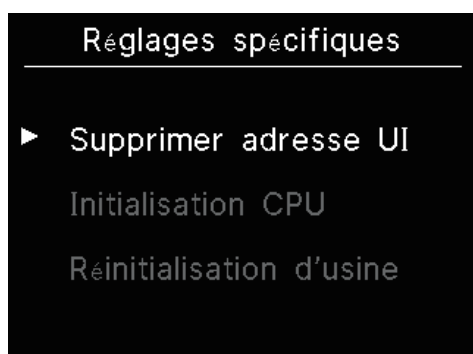
### Note

Avez-vous déjà perdu le contenu des paramètres après avoir remplacé une carte UI ? Lorsque les paramètres de l'UI sont enregistrés dans la télécommande, les données enregistrées peuvent être transférées et écrites dans l'UI.

(L'utilisation de l'application est nécessaire pour transférer les données de sauvegarde.)

## Réglages spécifiques

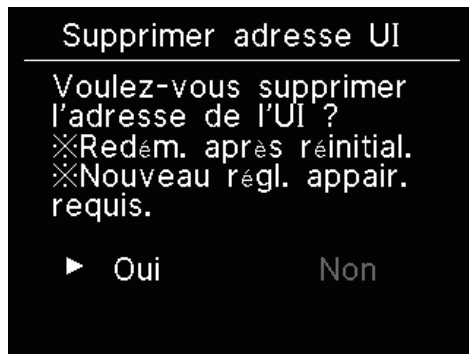
Vous pouvez effectuer d'autres options de service.



L'écran sélectionné s'affiche.

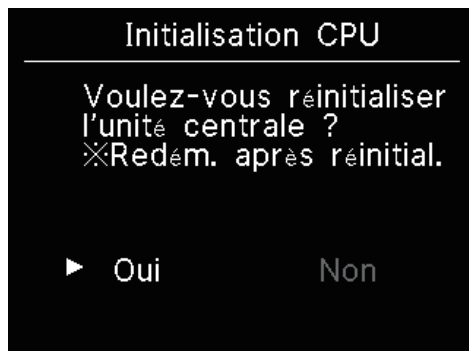
Appuyer sur les touches  /  pour sélectionner le sens du volet de votre choix et appuyer sur la touche  pour choisir.

## ■ Supprimer adresse UI



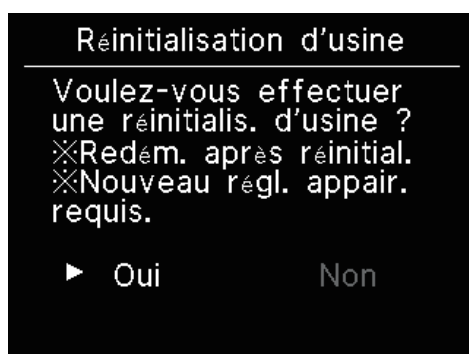
Supprimer la mémoire de l'adresse UI pour l'unité multi (KX)

## ■ Initialisation CPU



Réinitialiser le micro-ordinateur des UI et OU connectées (à l'état de rétablissement de l'alimentation)

## ■ Réinitialisation d'usine



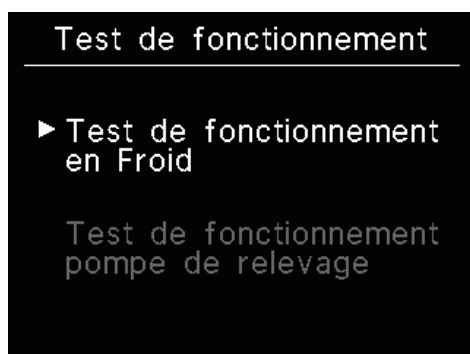
Réinitialisez les réglages de la télécommande et des UI connectés aux réglages initiaux (paramètres d'usine).

### ATTENTION

Si vous effectuez l'un des réglages spéciaux, le micro-ordinateur de la télécommande est réinitialisé (à l'état de rétablissement de l'alimentation). Si vous effectuez des opérations telles que « Supprimer adresse UI » ou « Réinitialisation d'usine », la télécommande annule l'appairage avec tous les smartphones. Comme l'enregistrement de la télécommande n'est pas supprimé de la liste des appareils sur le smartphone (OS), effectuez l'opération pour annuler l'appairage avec la télécommande à partir de la fonction de configuration du smartphone. (Si vous ne l'annulez pas, vous ne pourrez pas établir à nouveau l'appairage avec la même télécommande) Lorsque l'appairage est annulé, les informations des paramètres de nom enregistrées dans l'application sont supprimées et ne seront pas héritées lorsque vous effectuerez à nouveau l'appairage (voir manuel de l'application).

## Test de fonctionnement

Vous pouvez effectuer le test d'exécution du climatiseur.




Appuyer sur les touches  $\nabla$  /  $\blacktriangle$  pour sélectionner le test d'exécution de votre choix et appuyer sur la touche  pour choisir.


### ■ Test de fonctionnement en Froid



Peut être utilisé lorsque la température ambiante est trop basse pour démarrer le fonctionnement du refroidissement.

Peut être utilisé en mode arrêt ou en mode refroidissement.

Sélectionnez « Marche » et appuyez sur la touche  pour démarrer le test.

Fonctionne pendant 30 minutes en diminuant la température réglée à 5°C. Sélectionnez « Arrêt » pendant le test d'exécution et appuyez sur la touche  pour arrêter le test.


#### Note


- Le test d'exécution dure 30 minutes puis se termine.
- Si vous faites fonctionner ou arrêtez l'unité, changez le mode de fonctionnement ou modifiez le réglage, le test d'exécution s'arrête.

### ■ Test de fonctionnement pompe de relevage



La pompe de relevage peut être activée indépendamment

Sélectionnez « Marche » et appuyez sur la touche  pour démarrer le test d'exécution.

Sélectionnez « Arrêt » pendant le test d'exécution et appuyez sur la touche  pour arrêter le test d'exécution.

Le test d'exécution s'arrête également lorsque l'écran est déplacé vers un autre écran.

#### ATTENTION

Après avoir vérifié le fonctionnement en effectuant un test d'exécution de pompe de vidange, assurez-vous d'effectuer l'opération d'arrêt.

## Date de l'installation


Vous pouvez définir la date d'installation.

Date de l'installation

jj mm aaaa

01 . 01 . 2024

Définir dans l'ordre date, mois, année.

Sélectionnez le numéro à l'aide des touches  $\vee$  /  $\wedge$  et appuyez sur la touche  pour décider et définir l'élément suivant.



## 9. Service après vente

### ● Données à transmettre au revendeur

- Nom du modèle
- Date d'installation
- Conditions de la défaillance : Fournir des informations aussi précises que possible.
- Adresse, nom, numéro de téléphone

### ● Déplacement d'une unité

Le transport de l'unité nécessite du matériel spécial. Consulter le revendeur.

Les frais incombant au transport seront facturés.

### ● Réparations hors-garantie

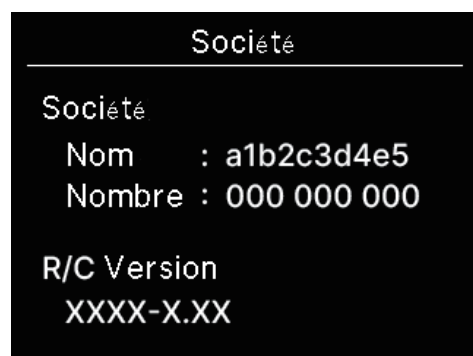
Consulter le revendeur. Des services payants peuvent être pris en charge à la demande du client.

(La période de garantie est d'un an à compter de la date d'installation.)

### ● Demande de renseignements SAV

Consulter le revendeur ou le service après vente.

## Avis de date d'inspection



Pour les cas suivants, l'écran « Société » s'affiche lorsque l'opération démarre/s'arrête.

- 10 ans se sont écoulés depuis son utilisation.
  - Lorsque c'est le mois d'inspection qui a été enregistré sur l'application.
- Lorsque cet écran s'affiche, contactez votre revendeur.